

469971-2026 - Gara

Germania – Servizi architettonici, di costruzione, ingegneria e ispezione – Bahndienstleistungen und Sperrpausenkoordination

OJ S 129/2026 08/07/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Servizi

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Landesbetrieb Straßenbau NRW- Regionalniederlassung Ruhr

E-mail: RNL-R-Vergabeservice@strassen.nrw.de

Forma giuridica del committente: Autorità regionale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Bahndienstleistungen und Sperrpausenkoordination

Descrizione: Baumaßnahmen auf Bundes- und Landesstraßen

Identificativo della procedura: d4ec72c4-0d0f-456c-9967-c6c63a51494b

Identificativo interno: 02-25-5066

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 71000000 Servizi architettonici, di costruzione, ingegneria e ispezione

Classificazione aggiuntiva (cpv): 71300000 Servizi di ingegneria, 71500000 Servizi connessi alla costruzione, 71700000 Servizi di monitoraggio e controllo

2.1.2. Luogo di esecuzione

Ovunque

Informazioni supplementari: Nordrhein-Westfalen

2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: #Bekanntmachungs-ID: CXS7Y51YTWXHCCNL#

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso

Violazione degli obblighi connessi a motivi di esclusione previsti esclusivamente dalla legislazione nazionale: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB

Partecipazione a un'organizzazione criminale: siehe Vergabeunterlagen

Reati terroristici o reati connessi alle attività terroristiche: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB

Riciclaggio di proventi di attività criminose o finanziamento del terrorismo: siehe Vergabeunterlagen
Frode: siehe Vergabeunterlagen
Corruzione: siehe Vergabeunterlagen
Lavoro minorile e altre forme di tratta di esseri umani: siehe Vergabeunterlagen
Violazione dell'obbligo di pagamento delle imposte: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB
Violazione dell'obbligo di pagamento dei contributi previdenziali: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB
Violazione di obblighi in materia di diritto ambientale: siehe Vergabeunterlagen
Violazione degli obblighi in materia di diritto sociale: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB
Violazione degli obblighi in materia di diritto del lavoro: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB
Insolvenza: siehe Vergabeunterlagen
Amministrazione controllata: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB
Cessazione di attività: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB
Situazione analoga al fallimento ai sensi della normativa nazionale: siehe Vergabeunterlagen
Grave illecito professionale: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB
Accordi con altri operatori economici intesi a falsare la concorrenza: siehe Vergabeunterlagen
Conflitto di interessi legato alla partecipazione alla procedura di appalto: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB
Partecipazione diretta o indiretta alla preparazione della procedura di appalto: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB
Cessazione anticipata, risarcimento danni o altre sanzioni comparabili: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB
False dichiarazioni, omessa informazione, incapacità di fornire i documenti richiesti o acquisizione di informazioni confidenziali in merito alla procedura in questione: siehe Vergabeunterlagen und § 123 - § 124 GWB

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Bahndienstleistungen und Sperrpausenkoordination

Descrizione: Bahndienstleistungen und Sperrpausenkoordination

Identificativo interno: 02-25-5066

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 71000000 Servizi architettonici, di costruzione, ingegneria e ispezione

Classificazione aggiuntiva (cpv): 71300000 Servizi di ingegneria, 71500000 Servizi connessi alla costruzione, 71700000 Servizi di monitoraggio e controllo

5.1.2. Luogo di esecuzione

Ovunque

Informazioni supplementari: Nordrhein-Westfalen

5.1.3. Durata stimata

Durata: 52 Mesi

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione obbligatoria nell'offerta

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: #Besonders auch geeignet für:freelance# Auskünfte werden nur über den Kommunikationsraum erteilt. Auskünfte werden grundsätzlich nur auf solche Fragen erteilt, die bis 8 Tage vor Ablauf der Angebots- bzw. Teilnahmefrist über die Kommunikation der Vergabeplattform eingegangen sind.

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Assicurazione professionale di indennizzo del rischio

Descrizione del criterio di selezione: § 45 (4) Nr. 2 VgV - Nachweis, dass im Auftragsfall durch eine Haftpflichtversicherung eine Deckungssumme für Personenschäden in Höhe von 2,0 Mio. EUR und für sonstige Schäden (Sach- und Vermögensschäden) in Höhe von 2,0 Mio. EUR gegeben ist.

Criterio: Titoli di studio e qualifiche professionali pertinenti

Descrizione del criterio di selezione: § 46 (3) Nr. 2 VgV - Leistungsfähigkeit der technischen Fachkräfte, die im Zusammenhang mit der Leistungserbringung eingesetzt werden sollen, inkl. berufliche Befähigung. Der Bewerber muss mindestens folgende Befähigung aufweisen: Die ausführenden Personen müssen mindestens 3 Jahre Berufserfahrung aufweisen. Für die benannten Personen muss mindestens ein vergleichbares Referenzprojekt aus den vergangenen fünf Jahren vorgewiesen werden. Außerdem müssen die Personen folgende Qualifikationen nachweisen: - 1 Person benennen mit Erfahrung in der Aufstellung von BETRAen und Betrieblichen Anordnungen nach Richtlinien der DB Netz AG (Ril) 406. Die Fachkräfte müssen entsprechend der EBA dafür ausgebildet sein. - 1 Person benennen mit Erfahrung als Bauüberwacher im Bahnbau. Die Fachkraft muss zusätzlich eine Präqualifikation zum Bauüberwacher Bahn (BÜB Oberbau oder BÜB Konstruktiver Ingenieurbau) vorweisen. - 1 Person benennen mit Erfahrung als Sicherheitsaufsichtskraft. Für die Sicherheitsaufsichtskräfte ist der Nachweis zur Qualifikation als Fachkraft für Schutz und Sicherheit oder zur Sicherungsaufsicht erforderlich. - 1 Person benennen mit Erfahrung als Bahnerdungsberechtigter mit entsprechenden Nachweisen - 1 Person mit Zugangsberechtigung zur Anmeldung von Sperrpausen Die Referenzen müssen in Zusammenhang mit elektrifizierten und nicht elektrifizierten Strecken stehen. Hierfür können auch zwei unterschiedliche Referenzen angegeben werden, wenn keine Referenz vorliegt, in der beides in einem Projekt durchgeführt wurde. Ebenfalls müssen die Referenzen in Zusammenhang mit einer klassifizierten Straße stehen. Zusätzlich müssen diese Personen Erfahrungen in der Zusammenarbeit mit dem öffentlichen Dienst nachweisen. Personen können auch mehrfach genannt werden.

Criterio: Referenze su servizi specifici

Descrizione del criterio di selezione: § 46 (3) Nr. 1 VgV - Ausführung von Leistungen in den letzten sieben Jahren, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind. Der Bewerber muss mindestens die folgenden Leistungen jeweils für ein vergleichbares Projekt erbracht haben: Die Durchführung einer Aufstellung von BETRAen und Betrieblichen Anordnungen nach Richtlinien der DB Netz AG (Ril) 406. Die Gesamtkoordination und Baubetriebsplanung für Bauwerksprüfungen und Sperrpausen in Abstimmung mit der DB AG. Die Referenzen müssen in Zusammenhang mit elektrifizierten und nicht elektrifizierten Strecken stehen. Hierfür können auch zwei unterschiedliche Referenzen angegeben werden, wenn keine Referenz vorliegt, in der beides in einem Projekt durchgeführt wurde. Ebenfalls müssen die Referenzen in Zusammenhang mit einer klassifizierten Straße stehen.

Criterio: Titoli di studio e qualifiche professionali pertinenti

Descrizione del criterio di selezione: § 46 (3) Nr. 6 VgV - Leistungsfähigkeit der Führungskräfte des Unternehmens, die die technische Leitung innehaben inkl. berufliche Befähigung. Der Bewerber muss mindestens folgende Befähigung aufweisen: Mindestens 5 Jahre Berufserfahrung im hier ausgeschriebenen Leistungsbild. Für die benannten Führungskräfte muss mindestens ein vergleichbares Referenzprojekt (aus den letzten 5 Jahren) in der Funktion als Projektleiter*in für die Gesamtkoordination und Baubetriebsplanung für Bauwerksprüfungen und Sperrpausen in Abstimmung mit der DB AG in Zusammenhang mit elektrifizierten und nicht elektrifizierten Strecken nachgewiesen werden. Hierfür können auch zwei unterschiedliche Referenzen angegeben werden, wenn keine Referenz vorliegt, in der beides in einem Projekt durchgeführt wurde. Ebenfalls müssen die Referenzen in Zusammenhang mit einer klassifizierten Straße stehen. Zusätzlich müssen diese Personen Erfahrungen in der Zusammenarbeit mit dem öffentlichen Dienst nachweisen. Mindestens eine der beiden Führungskräfte (Projektleiter*in oder Vertretung) muss Erfahrungen in der Aufstellung von BETRAen und Betrieblichen Anordnungen nach Richtlinien der DB Netz AG (Ril) 406 vorweisen. Zu benennen sind die Projektleitung und deren Vertretung.

Criterio: Proporzione di subappalto

Descrizione del criterio di selezione: § 46 (3) Nr. 10 VgV - Teil des Auftrages, der unter Umständen an Unterauftragnehmer vom Bewerber vergeben werden sollen. Der Bewerber ist nur dann geeignet, wenn die von ihm benannten Unterauftragnehmer den Mindeststandards für die übernommenen Leistungen genügen, mit Ausnahme des Nachweises zur Höhe der geforderten Berufshaftpflichtversicherung.

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Costo

Nome: Preis

Descrizione: Honorar

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 100

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Termine per la richiesta di informazioni supplementari: 03/08/2026 23:59:59 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7Y51YTWXHCCNL/documents>

Canale di comunicazione ad hoc:

URL: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7Y51YTWXHCCNL>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPSatellite/notice/CXS7Y51YTWXHCCNL>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Descrizione della garanzia finanziaria: Nachweis, dass im Auftragsfall durch eine Haftpflichtversicherung eine Deckungssumme für Personenschäden in Höhe von 2,0 Mio. EUR und für sonstige Schäden (Sach- und Vermögensschäden) in Höhe von 2,0 Mio. EUR gegeben ist.

Termine per il ricevimento delle offerte: 11/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 59 Giorni

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, alcuni documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: Unterlagen können gemäß § 56 Abs. 2 VgV nachgefordert werden.

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: siehe Ausschreibungsunterlagen

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

Forma giuridica che deve essere assunta da un gruppo di offerenti cui viene aggiudicato un appalto: Gesamtschuldnerisch haftende Arbeitsgemeinschaft mit bevollmächtigtem Vertreter. Mehrfachnennungen einzelner Mitglieder einer Bewerbergemeinschaft sind unzulässig und führen zum Verfahrensausschluss sämtlicher betroffener Bewerbergemeinschaften.

Accordo finanziario: Abschlagszahlungen gem. Projektfortschritt

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione di mediazione: Betriebssitz Gelsenkirchen

Organizzazione competente per i ricorsi: Vergabekammer Westfalen

Informazioni sui termini per il riesame: Auf die Unzulässigkeit eines Nachprüfungsantrags nach Ablauf der Frist des § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB (15 Tage nach Eingang eines Nichtabhilfebescheides auf eine Rüge) wird hingewiesen.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Landesbetrieb Straßenbau NRW- Regionalniederlassung Ruhr

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso:
Landesbetrieb Straßenbau NRW- Regionalniederlassung Ruhr
Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Landesbetrieb Straßenbau NRW-
Regionalniederlassung Ruhr

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Landesbetrieb Straßenbau NRW- Regionalniederlassung Ruhr

Numero di registrazione: 05515-09001-58

Indirizzo postale: Harpener Hellweg 1

Località: Bochum

Codice postale: 44791

Suddivisione del paese (NUTS): Bochum, Kreisfreie Stadt (DEA51)

Paese: Germania

E-mail: RNL-R-Vergabeservice@strassen.nrw.de

Telefono: +49 23495520

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Landesbetrieb Straßenbau NRW- Regionalniederlassung Ruhr

Numero di registrazione: 05515-09001-58

Indirizzo postale: Harpener Hellweg 1

Località: Bochum

Codice postale: 44791

Suddivisione del paese (NUTS): Bochum, Kreisfreie Stadt (DEA51)

Paese: Germania

Referente: Vergabeservice

E-mail: RNL-R-Vergabeservice@strassen.nrw.de

Telefono: +49 23495520

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

8.1. ORG-0003

Nome ufficiale: Vergabekammer Westfalen

Numero di registrazione: 05515-03004-07

Indirizzo postale: Albrecht-Thaer-Straße 9

Località: Münster

Codice postale: 48147

Suddivisione del paese (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Paese: Germania

E-mail: vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de

Telefono: +49 251411-2165

Indirizzo internet: <https://www.bezreg-muenster.de/>

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-0004

Nome ufficiale: Betriebssitz Gelsenkirchen
Numero di registrazione: 05515-09001-58_
Indirizzo postale: Wildenbruchplatz 1
Località: Gelsenkirchen
Codice postale: 45888
Suddivisione del paese (NUTS): Gelsenkirchen, Kreisfreie Stadt (DEA32)
Paese: Germania
E-mail: BS-Vergabeservice@strassen.nrw.de
Telefono: +49 2093808-0
Indirizzo internet: <https://www.strassen.nrw.de>

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione di mediazione

8.1. ORG-0005

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83
Località: Bonn
Codice postale: 53119
Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Paese: Germania
E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefono: +49228996100
Ruoli di questa organizzazione:
TED eSender

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: dfa7719f-40a5-49b9-9b57-62fb4695149f - 01
Tipo di formulario: Gara
Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario
Sottotipo di avviso: 16
Data di trasmissione dell'avviso: 07/07/2026 00:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale
Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco
Numero di pubblicazione dell'avviso: 469971-2026
Numero dell'edizione della GU S: 129/2026
Data di pubblicazione: 08/07/2026